Canon

KS-1200TS

INSTRUCTIONS
MODE D'EMPLOI

PRINTED IN CHINA / IMPRIMÉ EN CHINE
PUB E-IM-2192

Calculation Example/ Exemples de calculs

CALCULATION / CALCULS	OPERATION / OPÉRATIONS	DISPLAY / AFFICHAGE
▼ Mixed / Mixtes	5/4 ↑ ↓ 4 3 2 1 0 F BUSINESS MEMORY	
	ON/CA	(0.)
140–35+22=127	140 − 35 + 22 =	(127.00)
2x2÷3=6	2 × 2 C/CE 3 =	(6.00)
–7x9÷=–63	7 ± × 99 → =	(–63.00)
(2+4)÷3x8.1=16.2	2 + 4 ÷ 3 × 8 ● 1 =	(16.20)
▼ Constant / Constantes		
2+3=5	2 + 3 =	(5.00)
4+3=7	4 =	(7.00)
1–2=–1	1 − 2 =	(–1.00)
2–2=0	2 =	(0.00)
2x3=6	2 × 3 =	(6.00)
2x4=8	4 =	(8.00)
6÷3=2	6 ÷ 3 =	(2.00)
9÷3=3	9 =	(3.00)
▼ Power, Fraction / Puissance, fractions		
3^4 =81	3 × = = =	(81.00)
1/5=0.2	5 ÷ =	(0.20)
1/(2x3+4)=0.1	2 × 3 + 4 ÷ =	(0.10)
▼ Square Root / Racine carrée		
$\sqrt{3}$ = 1.73205080756	3 √	(1.73205080756)
▼ Add Mode / Mode addition	4 3 2 1 0 F	
$14.90+$0.35-$1.45=13.80	1490 + 35 − 145 =	(13.80)
▼ Floating Calculation / Calculs flottants	4 3 2 1 0 F	
8÷3x3.7+9=18.8666666666	8 ÷ 3 × 3 ● 7 + 9 =	(18.8666666666)
▼ Reciprocal Calculation / Calculs réciproques	4 3 2 1 0 F	
1/7=0.14285714285	7 ÷ =	(0.143)
▼ Percentage / Pourcentages	4 3 2 1 0 F	
1200x $\frac{12}{100}$ =144	1200 × 12 %±	(144.00)
1200x $\frac{15}{100}$ =180	15 %±	(180.00)
1200+(1200x20%)=1,440	1200 + 20 %±	(1'440.00)
1200–(1200x20%)=960	1200 − 20 %±	(960.00)

▼ Memory / Mémoire	BUSINESS MEMORY	
	ON/CA	(0.)
3x4= 12	3 × 4 M±	(M 12.00)
–) 6÷0.2= 30	6 ÷ ● 2 M=	(M 30.00)
–18	RM/CM	(M –18.00)
+) 200	200 M±	(M 200.00)
182	RM/CM (Recall memory / Rappel mémoire)	(M 182.00)
	RM/CM (Clear memory / Effacement mémoire)	(182.00)
▼ Grand total / Total général	ON/CA	(0.)
30x40=1,200	30 × 40 =	(GT 1'200.00)
50x60=3,000	50 × 60 =	(GT 3'000.00)
+) 25x30= 750	25 × 30 =	(GT 750.00)
4,950	GT	(GT 4'950.00)
+) 235x35=8,225	235 × 35 =	(GT 8'225.00)
13,175	GT (Grand Total / Total général)	(GT 13'175.00)
	GT (Clear Grand Total / Effacement du total général)	(13'175.00)
Tax Rate Set / Établissement du taux de taxe		
Tax Rate / Taux de taxe = 5%	ON/CA SET 5 SET	(TAX% 5.)
Recall Tax Rate / Rappel du taux de taxe	ON/CA RECALL	(TAX% 5.)
Add the Tax Amount / Addition de taxe		
Price $2,000 without tax / Prix 2 000 $ sans taxe	2000	(2'000.)
Selling price with tax? ($2,100) / Prix de vente avec taxe ? (2 100 $)	TAX+	(TAX+ 2'100.00)
Tax amount? = ($100) / Montant de la taxe ? = (100 $)	TAX+	(TAX 100.00)
Deduct Tax Amount / Soustraction de taxe		
Selling price $3,150 with tax / Prix de vente 3 150 $ avec taxe	3150	(3'150.)
Price without tax ? ($3,000) / Prix sans taxe ? (3 000 $)	TAX–	(TAX– 3'000.00)
Tax amount? = ($150) / Montant de la taxe ? = (150 $)	TAX–	(TAX 150.00)
▼ Cost-Sell-Margin Calculation / Calcul des coûts-ventes-marges	BUSINESS MEMORY	
Calculating Cost / Calcul du coût		
Selling Price : $1,500 / Prix de vente : 1 500 $	1500 SELL	(SELL 1'500.)
Profit Margin : 30% / Ratio de marge bénéficiaire : 30 %	30 MARGIN	(COST 1'050.00)
Cost = ? ($1,050) / Coût = ? (1 050 $)		
Calculating Selling Price / Calcul du prix de vente		
Cost : $2,000 / Coût : 2 000 $	2000 COST	(COST 2'000.)
Profit Margin : 20% / Ratio de marge bénéficiaire : 20 %	20 MARGIN	(SELL 2'500.00)
Selling Price = ? ($2,500) / Prix de vente = ? (2 500 $)		
Calculating Profit Margin / Calcul du ratio de marge bénéficiaire		
Cost : $1,500 / Coût : 1 500 $	1500 COST	(COST 1'500.)
Selling Price : $2,000 / Prix de vente : 2 000 $	2000 SELL	(MARGIN% 25.00)
Profit Margin = ? (25%) / Ratio de marge bénéficiaire = ? (25 %)		
▼ Overflow / Dépassement de capacité	BUSINESS MEMORY	
1) 123456789x78900	123456789 × 78900 =	(E 9.74074065210)
=9740740652100 (ERROR / ERREUR)	C/CE	(9.74074065210)
2) 999999999999 (Add to Memory / Ajout à la mémoire)	999999999999 M±	(M 999'999'999'999.)
123 (Add to Memory / Ajout à la mémoire)	123 M±	(M 1.00000000012)
	C/CE	(E M 1.00000000012)
	ON/CA	(0.)
3) 6÷0=0 (ERROR / ERREUR)	6 ÷ 0 =	(E 0.)
	C/CE	(0.)

ENGLISH

POWER SUPPLY

This calculator comes with a dual power source. The duration of Lithium battery depends entirely on individual usage.

■ Electromagnetic interference or electrostatic discharge may cause the display to malfunction or the contents of the memory to be lost or altered. Should this occur, use the tip of a ball point pen (or similar sharp object) to press the [RESET] button on the back of the calculator. After resetting, be sure to set the tax rate again.

AUTOMATIC POWER-OFF FUNCTION

When the power is turned "ON" and none of the keys are pressed for more than **8 minutes**, the calculator turns off automatically to save power. Press ON/CA key to re-start the calculator. "0" will appear in the display.

DECIMAL POINT SELECTOR SWITCH

: Used for designating the decimal point position (+ 4 3 2 1 0 F) for calculated results.

+ (Add-Mode) : Addition and subtraction functions are performed with an automatic 2-digit decimal. It is convenient for currency calculations.

F (Floating Decimal Point) : All effective numbers up to 12 digits are printed or display.

ROUNDING SWITCH

: Used for round-up [↑], round-off [5/4], or round-down [↓] to the pre-selected decimal digits in the result.

COST-SELL-MARGIN CALCULATION

Set the BUSINESS MEMORY switch to "BUSINESS" to perform cost, sell and profit margin calculation.

COST SELL MARGIN – Used for calculating the cost, selling price and profit margin amount. Enter the value of any 2 items to obtain the balance value item. (e.g. enter the value of the cost and the selling price to obtain the profit margin.)

TAX CALCULATION

ON/CA SET **Store the Tax Rate** – Press ON/CA SET and enter the tax rate figure, then press SET to store.

ON/CA RECALL **Recall the Tax Rate** – Press ON/CA RECALL to recall the current tax rate.

TAX+ **Add Tax Key** – Used for adding the tax amount to the displayed figure.

TAX– **Deduct Tax Key** – Used for deducting the tax amount from the displayed figure.

OVERFLOW FUNCTION

In the following cases, when "E" is display, the keyboard is electronically locked, and further operation is impossible. Press C/CE to clear the overflow. The overflow function occurs when:

1) The result or the memory content exceeds 12 digits to the left of the decimal point.
2) Dividing by "0".

SPECIFICATION

Power Source: Solar cell and Lithium battery (CR2032 x 1)
Usable Temperature : 0˚C to 40˚C (32˚F to 104˚F)
Dimensions: 107mm (W) x 172mm (L) x 24mm (H) /
4-7/32" (W) x 6-25/32" (L) x 61/64" (H)
Weight: 183g (6.46 oz)
(Subject to change without notice)

FRANÇAIS

ALIMENTATION

Cette calculatrice est dotée d'une double source d'alimentation. La durée d'une pile au lithium dépend entièrement de l'utilisation individuelle.

■ Une interférence électromagnétique ou une décharge électrostatique peuvent causer des erreurs d'affichage ainsi que la perte ou la modification du contenu de la mémoire. Dans de telles circonstances, appuyer sur le bouton [RESET] situé au dos de la calculatrice à l'aide de la pointe d'un stylo à bille (ou autre objet pointu semblable). S'assurer ensuite de régler de nouveau le taux de taxe.

FONCTION MISE HORS TENSION AUTOMATIQUE

Lorsque la calculatrice est sous tension « ON », mais qu'aucune des touches n'est enfoncée pendant plus de 8 minutes, la calculatrice s'éteint automatiquement pour économiser l'énergie. Appuyer sur la touche [ON/CA] pour remettre la calculatrice en marche. « 0 » apparaîtra sur l'affichage.

SÉLECTEUR DE VIRGULE DÉCIMALE

: Sert à indiquer la position de la virgule décimale (+ 4 3 2 1 0 F) dans le calcul des résultats.

+ (Mode addition) : Les fonctions addition et soustraction se font avec une décimale automatique de deux chiffres. Également pratique pour calculer les devises.

F (Virgule décimale flottante) : Tous les numéros comportant jusqu'à 12 chiffres sont imprimés ou affichés.

COMMUTATEUR D'ARRONDI AU PLUS PRÈS

: Utilisé pour arrondir au chiffre supérieur [↑], arrondir [5/4], ou arrondir au chiffre inférieur [↓], selon les décimales présélectionnées pour les résultats.

CALCUL DES COÛTS-VENTES-MARGES

Mettre le bouton BUSINESS / MEMORY en position « BUSINESS » pour effectuer le calcul des coûts, des ventes et des marges bénéficiaires.

[COST] [SELL] [MARGIN] – Utilisé pour le calcul des coûts, des prix de vente et du ratio de marge bénéficiaire. Entrer la valeur de 2 éléments pour obtenir la valeur moyenne (par ex. entrer la valeur du coût et le prix de vente pour obtenir la marge bénéficiaire.)

CALCUL DE TAXE

[ON/CA] [SET] Pour mémoriser un taux de taxe – Appuyer sur les touches [ON/CA] et [SET] entrer un taux de taxe. Puis appuyer sur la touche [SET] pour le mémoriser.

[ON/CA] [RECALL] Pour rappeler le taux de taxe – Appuyer sur les touches [ON/CA] [RECALL] pour rappeler le taux de taxe entré.

[TAX+] Touche d'addition de taxe – Sert à ajouter le montant de la taxe aux chiffres affichés.

[TAX–] Touche de soustraction de taxe – Sert à déduire le montant de la taxe des chiffres affichés.

FONCTION DÉPASSEMENT DE CAPACITÉ

Dans les situations suivantes, lorsque « E » s'affiche, le clavier est verrouillé électroniquement et toute opération supplémentaire est impossible. Appuyez sur la touche [CI/C] pour éliminer le dépassement de capacité. Les circonstances suivantes provoquent le dépassement de capacité :

1) Le résultat ou le contenu de la mémoire dépasse 12 chiffres à gauche de la virgule décimale.
2) La division par « 0 ».

FICHE TECHNIQUE

Source d'alimentation : Pile solaire et pile au lithium (CR2032 x 1)
Température d'utilisation : De 0 ˚C à 40 ˚C (de 32 ˚F à 104 ˚F)
Dimensions : 107 mm (larg.) x 172 mm (long.) x 24 mm (haut.) /
4 po 7/32 (larg.) x 6 po 25/32 (long.) x 61/64 po (haut.)
Poids : 183 g (6,46 oz)
(Sous réserve de modifications sans préavis)